

Cambridge University Press

978-0-521-11060-0 - Robert Musil's 'The Man Without Qualities': A Critical Study

Philip Payne

Index

[More information](#)

## INDEX

- accountability in law, *see under* law  
 Achilles, 6, 54  
*Acts of Union*, 33–7, 50, 80, 121, 212  
 aestheticism, 13  
 Agathe  
   and Hagauer, 57  
   and her father, 187  
   and Lindner, 57  
   and Martha Musil, 7, 185–6  
   and Moosbrugger, 116  
   relationship with Ulrich, 52, 53, 55,  
     59, 81, 182–208 *passim*, 232–3  
     n.39  
   *see also* Musil, Martha  
 agnosticism, 25, 212  
 Alexander Unrod (or 'Unold'), 54  
 Allesh, Johannes von, 3, 22, 156–7,  
   231 n.24  
 Altenberg, Peter, 16  
 'der andere Zustand'  
   in *The Man without Qualities*, 67,  
   104, 187–9, 198–9, 206, 211–12  
   Musil's direct experience of, 45, 83  
 Anders, 6, 54  
 Annunzio, Gabriele d', 16  
 Anselm, 37–40 *passim*  
 anti-Semitism, 56, 170, 224 n.11  
   *see also* Jews  
 armaments, 104, 106, 109, 111, 196  
 Arnheim  
   affair with Diotima, 53, 63, 66–7,  
   67–8, 83, 103–4, 109, 112, 172–3,  
   196  
   as businessman, 68–9, 104, 110,  
   175  
   and morality, 174–5  
   as rival of Ulrich, 53, 56, 65, 110,  
   144, 161–2, 164, 183, 210  
   secret deals with General Stumm,  
   104, 106, 109, 111  
   *see also* Rathenau, Walther  
 'art nouveau', 16  
 Austria–Hungary, 77  
 Bahr, Hermann, 16  
 Balzac, Honoré de, 9, 78, 223 n.2  
 Basini, 28, 30  
 Baudelaire, Charles, 16  
 Beineberg, 28, 30, 193  
 belief, 203–4  
 Berlin, 10, 22, 23  
 Bertha, *see* Charlemont, Alice  
 Blei, Franz, 7, 11  
 Bleuler, Eugen, 226 n.18, 226 n.21  
 Bonadea  
   and Moosbrugger, 141–5  
   as nymphomaniac, 56, 73, 153  
   relationship with Diotima, 143, 172  
   and 'systems of happiness', 87, 93–4  
   as Ulrich's mistress, 56, 65, 67, 112,  
   141–4, 153, 183  
 Brentano, Franz, 24  
*Briefe*, *see* *Diaries*  
 Broch, Hermann, 13  
 Brünn (Brno), 16, 19  
 Buber, Martin, 236 n.3  
 Bürgertum  
   concern for security, 40  
   and sexuality, 169–73, 204  
   stereotyped behaviour of, 30, 91,  
   139–40, 144–5, 187  
 Carlyle, Thomas, 22  
 Catholicism, 19  
 character, 30, 64  
 Charlemont, Alice, *see* Clarisse and  
   Donath, Alice  
 Chekhov, Anton, 16  
 Christ, 193  
 Christianity, 42, 43  
   *see also* Catholicism  
 Christian-Social Party, 6  
 Clarisse  
   embodying wilfulness, 61–2, 175–6,  
   192–3  
   and images, 177  
   and insanity, 59, 191–6 *passim*

Cambridge University Press

978-0-521-11060-0 - Robert Musil's 'The Man Without Qualities': A Critical Study

Philip Payne

Index

[More information](#)

## Index

- and Meingast, 175, 194  
 and Moosbrugger, 53, 117, 155–6, 192, 196  
 in the *Nachlaß*, 220 n.24  
 and Nietzsche's ideas, 55, 61, 176, 192, 196, 197  
 and Stumm von Bordwehr, 140  
 and Ulrich, 55, 91, 98, 107, 155–6, 164, 175–6, 194  
 and Walter, 175–6, 192, 193, 194  
*see also* Donath, Alice  
 classical culture, 20, 43, 103, 172  
 Claudine, 33  
 compulsion, 29, 90, 135, 138  
 consciousness, 4–6, 70–1, 118–20, 125–8, 133, 135, 138, 149, 152, 188, 211, 223 n.5  
*Correspondence*, 11, 115, 185  
 creative writer, 10–11, 42–6  
 creative writing, 7, 11  
*The Criminals*, 76  
 Czokor, Franz Theodor, 11
- death, 79, 186  
 Descartes, René, 23, 24, 230 n.10  
*Diaries*, 3–14 *passim*, 115, 122, 138, 183  
 Dichter, 10–11, 42–6, 44  
 Dichtung, 7, 11  
 Dietz, Herma, 31  
 Diotima  
 affair with Arnheim, *see under* Arnheim  
 and Bonadea, 143, 172  
 and culture, 103  
 and Ellen Key, 7, 22, 213 n.11  
 origin of name, 103  
 as pacifist, 111, 112  
 and the 'Parallelaktion', 56  
 and Stumm von Bordwehr, 60, 61, 108  
 and Ulrich, 95–6, 97, 155–6, 196  
*see also* Key, Ellen
- Döblin, Alfred, 13  
 Donath, Alice, 6, 49, 217 n.1  
*see also* Clarisse  
 Donath, Gustav, 6, 15, 49, 217 n.1  
*see also* Walter  
 Dostoevsky, Fiodor, 13, 16
- ecstasy, 41, 45  
*Ed*, 218 n.6  
 'Eigenschaftslosigkeit', *see* 'without qualities'  
 Eisenstadt, 15  
 Emerson, Ralph Waldo, 13, 16, 21–2
- empathy, 40  
*see also under* Musil, Robert  
 engineering, 19, 23, 157  
 Enlightenment, 42, 43, 189  
*The Enthusiasts*, 9, 32, 37–41, 50, 187  
*Der Erlöser*, 49  
 essays by Musil, 42–5  
 ethics, 45, 81–2, 162, 208  
 Expressionism, 12, 13, 55, 187
- feeling, 42–5, 84, 94, 106, 108, 187, 189, 198, 200, 208  
 Feuermaul, 12, 210  
*see also* Werfel, Franz  
 fire (as image), 178–81, 206–8  
 Fischel, Gerda, *see* Gerda  
 Fischel, Klementine, 170  
 Fischel, Leo, 19, 56, 105–6, 110, 170–96  
 Foerster, Friedrich Wilhelm, 7  
*see also* Lindner, August  
 Fontana, Oskar Maurus, 11  
 Foreign Ministry, 103, 111  
 Franz Joseph I, 52, 100, 101  
 freedom, 10, 156, 165  
 'free spirit', 162  
 free will, 130–9  
 Freud, Sigmund, 25, 170, 813  
 Frisé, Adolf, xiii, 6, 7, 218 n.8
- Galicja, 56, 108, 110, 173  
 'Gedankenexperiment', 59, 75–81, 83, 85, 86, 89, 115, 116, 117, 122, 133, 158  
 Gefühl, *see* feeling  
 'Geist'  
 as conscious mental activity, 3–14  
*passim*, 25, 70–1, 80, 150, 152–4  
 definitions of, 19–22, 45, 84  
 and 'Gefühl', 42–5, 108, 198  
 and intellectuals, 10, 29, 40, 41, 72, 150, 179  
 paired with 'Seele', 151  
*see also* 'geistige Generalinventur'  
 'geistige [...] Bewältigung der Welt', 14, 37, 209  
 'geistige Generalinventur' *see* 'World Secretariat of Precision and Soul'  
 'Genauigkeit', 208  
 genius, 197  
 George, Stefan, 13  
 Gerda, 56, 93, 98, 164, 170–1, 196  
 'Gewalt', 146, 167–71, 175, 176–81, 184, 192, 207–8  
 'Gleichnis', *see* images

Cambridge University Press

978-0-521-11060-0 - Robert Musil's 'The Man Without Qualities': A Critical Study

Philip Payne

Index

[More information](#)*Index*

- God, 14, 63, 127, 154, 172, 180, 202, 203, 206–7
- Goering, Hermann, 10
- Goethe, Johann Wolfgang von, 16
- Grigia*, 32, 37
- Hagauer, Gottlieb, 7, 186, 187, 190  
*see also* Kerscheneiner, Georg
- Hauptmann, Gerhart, 16
- Heimann, Martha, *see* Musil, Martha
- Heraclitus, 179–81
- hermaphrodite, 189–90, 192, 194
- Hesse, Hermann, 12
- Hofmannsthal, Hugo von, 13, 16, 23, 26
- Homo, 32, 37
- homosexuality, 30, 56, 196
- Huch, Ricarda, 13
- Hume, David, 150, 167
- Husserl, Edmund, 24–5, 116–17, 122, 152, 216 n.22
- 'I', *see self*
- Ibsen, Henrik, 16
- idealism, 83
- ideas, 60–2, 73, 108, 167
- images  
as vehicles for feelings, 7, 29, 35, 80–1, 84, 121–3, 129–30, 131–2, 178  
as vehicles for ideas, 80, 84, 135–6, 138, 145, 160, 176–80
- incest, 55, 57, 185, 186, 189–91, 197–8, 206, 236 n.4, 237 n.17
- insanity, 114–47 *passim*, 176, 193, 196
- intellect, *see* 'Geist'
- intellectuals, *see under* Geist
- irony, 71–3, 98, 101, 157, 159, 165, 222 n.18
- Jacobsen, Jens Peter, 16
- James, William, 203, 215 n.27
- Jaspers, Karl, 114
- Jews, 19, 56, 170, 172, 224 n.11  
*see also* anti-Semitism
- Josef, 38
- journalism, 12
- 'journey to Paradise', *see* 'Reise ins Paradies'
- Kafka, Franz, 13
- 'Kakanien', 58, 100, 101, 109, 110, 149, 184
- Kant, Immanuel, 24
- Kerscheneiner, Georg, 7  
*see also* Hagauer, Gottlieb
- Key, Ellen, 7, 16, 21–2, 213 n.11
- Kierkegaard, Søren, 22
- Kisch, Egon Erwin, 11
- Klages, Ludwig, 50  
*see also* Meingast
- Klimt, Gustav, 16
- Kraus, Karl, 12
- Kretschmer, Ernst, 133, 137
- Das Land über dem Südpol*, 218 n.6
- language  
games with, 68–9, 81–4, 86, 174, 198–9  
and Moosbrugger, 120, 123–30, 135  
of mystical experience, 198–203
- law  
lawyers, 23, 123–5, 126, 139  
legal accountability and  
non-accountability, 124–5, 130–9, 143, 144, 155  
and Moosbrugger, 63, 118, 123–8, 146  
will and testament, 57, 90, 204, 206
- 'leave from life' *see* 'Urlaub vom Leben'
- Leinsdorf, Graf, 7, 56, 88–9, 92, 100–113 *passim*  
*see also* Liechtenstein, Prince Alois von und zu
- liberalism, 19, 20, 170, 211
- 'Liebe'  
as antithesis of 'Gewalt', 167–71, 176, 178–81, 184, 192, 207–8  
as bond between lovers, 33, 39–40, 182–208 *passim*  
and business, 66–7, 173  
as ecstatic loss of self, 36, 50, 67, 182–208 *passim*  
and sexuality, 33–6, 169–73  
for sibling, 38, 182–208  
as source of primal energy, 69, 206–7, 234 n.6
- Liechtenstein, Prinz Alois von und zu, 6  
*see also* Leinsdorf, Graf
- Lindner, August, 7, 197, 210  
*see also* Foerster, Friedrich Wilhelm
- literary estate, *see* *Nachlaß*
- love, *see* 'Liebe'
- Lukács, Georg, 139–40
- Mach, Ernst, 13, 23–4, 74–5, 115, 121, 166
- Machtergreifung*, 10
- McLuhan, Marshall, 87
- madness, *see* insanity

Cambridge University Press

978-0-521-11060-0 - Robert Musil's 'The Man Without Qualities': A Critical Study

Philip Payne

Index

[More information](#)

## Index

- Maeterlinck, Maurice, 13, 16, 172, 180  
 Mährisch-Weißkirchen, 15  
*Der Mann ohne Eigenschaften*, see *The Man without Qualities*  
 Mann, Thomas, 11, 12  
*The Man without Qualities*  
   genesis of, 6–7, 26, 42, 49–51, 59,  
   218–19 n.13  
   structure of, 49, 51–7, 58–84, 156–9,  
   217–18 n.13  
   as title, 49  
 Marcovaldi, Martha, see Musil, Martha  
 Maria, 37–40 *passim*  
 Marxism, 19  
 masks, 140, 169  
 materialism, 13  
 mathematics, 23, 29, 72, 151  
 Mayer, Hans, 3  
 Meingast, 55, 175, 192, 194, 197, 210  
   see also Klages, Ludwig  
 Meinong, Alexius, 8, 24, 146  
 metaphor, see images  
 Mill, John Stuart, 22  
 mind, see 'Seele'  
 Ministry of War, 106, 107, 111  
 Mises, Richard von, 59, 75–8 *passim*,  
   89, 138  
 'Möglichkeit', 97, 208  
 'monsieur le vivisecteur', 26–7  
 Moore, George Edward, 154  
 Moosbrugger  
   and Arnheim, 110  
   and Bonadea, 141–5  
   and Clarisse, 49, 53, 117, 140, 155–6,  
   192, 193, 194, 196  
   and free will, 130–9  
   and images, 121–3, 176–7  
   and language, 123–30, 135  
   and the law, 63, 118, 123–8, 146  
   and 'Liebe', 168–9  
   and Rachel, 56  
   and Ulrich, 52, 54, 58, 59, 110,  
   114–47 *passim*, 155–6, 161–2,  
   168–9, 211, 227 n.35  
 morality  
   of the Bürgertum, 34, 204  
   of commitment, see 'Utopie des  
   Essayismus'  
   as fire, 181  
   as logical calculation, 30, 81, 174–5,  
   208  
   of Moosbrugger, 136  
   in Nietzsche's thinking, 13  
   as science, see 'Utopie der  
   Exaktheit'  
 Musil, Alfred, 15  
 Musil, Hermine, 16  
 Musil, Martha  
   and Agathe, 7, 185–6  
   biographical details of, 32–3, 185  
   as source of literary material, 27,  
   32–3, 35, 185, 199  
 Musil, Robert  
   approach to writing, 7, 26, 96  
   attitude to other authors, 11–13  
   biographical details, 4, 15–25, 27–35  
   *passim*, 50, 51, 156–7, 209  
   detachment from politics, 10–11, 214  
   n.21  
   empathy (vicarious reliving of  
   experience of others), 34, 50  
   as observer, 3–14 *passim*, 25  
   psychological predisposition, 3–14,  
   156–7  
   use of creative quotation, 7, 210  
   using fact for fiction, 6–7, 26–35  
   *passim*, 51, 54, 105, 115, 166, 199,  
   217 n.1, 233 n.41  
   *Weltanschauung*, 148, 167–81  
   see also under science  
 mysticism  
   and 'Geist', 45  
   influence on Musil, 25, 32, 189, 217  
   n.19  
   in *The Man without Qualities*, 32,  
   187–9, 197–208  
*Nachlaß*, 52–7 *passim*, 112, 175, 190,  
   191, 192, 195–208, 218–19 n.13,  
   219 n.17  
*Nachlaß zu Lebzeiten*, 46  
 Nadler, Joseph, 13  
 Narcissism, 17, 27, 32  
 narrator, 72–3, 96–8, 122, 150–2, 157,  
   159–60, 166, 167–81, 224 n.11  
 narrative, 18–19, 27–9, 31, 62–3, 76,  
   78, 85–100 *passim*, 114–47 *passim*,  
   152–4  
 Naturalism, 13, 17, 31  
 Nazism, 10–11, 30, 193, 216 n.6  
 newspapers, 119, 194  
 Nietzsche, Friedrich Wilhelm  
   influence on Musil, 13, 16, 18, 20,  
   25, 174, 215 n.8, 222 n.16, 227  
   n.28  
   influence on Ulrich, 71, 161  
   see also under Clarisse  
 nobility, 102  
 non-accountability in law, see under  
   law  
 'non-ratioid', 44  
 Novalis, 13, 16, 172

Cambridge University Press

978-0-521-11060-0 - Robert Musil's 'The Man Without Qualities': A Critical Study

Philip Payne

Index

[More information](#)*Index*

- objectivity, 79, 133, 136, 149, 188  
 observer, *see under* Musil, Robert, and Ulrich  
 'ohne Eigenschaften', *see* 'without qualities'  
 'the other state', *see* 'der andere Zustand'
- pacifism, 107, 111, 112  
 Pan-Germanism, 98, 109  
 'Parallelaktion'  
   as 'geistige Generalinventur', 56, 80, 104–13, 211  
   as parody, 52, 56, 72, 98, 100–13  
   *passim*, 173, 196, 209  
 Pascal, Blaise, 238 n.33  
 patriotism, 104  
*The Perfecting of a Love*, 191  
 Planck, Max, 122  
 Plato, 21, 24, 137  
 plot, 77  
 Poe, Edgar Allan, 16  
 Polgar, Alfred, 11  
 Popper, Karl, 134, 180  
*Die Portugiesin*, 191  
 positivism, 23, 24, 29, 138  
 'possibility' 97, 208  
*Posthumous Writings in my Lifetime*, 46  
 'precision', 208  
 Pre-Raphaelite, 16  
 prostitutes, 92, 123, 131, 137, 138, 139, 169  
 Proust, Marcel, 152  
 psyche, *see* 'Seele'  
 psychoanalysis, 19, 24, 25, 169, 183  
 psychology, 22  
 psychopath, 114, 146, 168
- Rachel, 56, 106, 196  
 Rasch, Wolfdietrich, 3, 6, 23  
 Rathenau, Walther, 50, 224 n.11, 233 n.41  
   *see also* Arnheim, Paul  
 'ratioid', 44  
 realism, 13  
 reality, *see* 'Wirklichkeit'  
 Reason, 42, 149, 178, 200  
 'das rechte Leben', 150, 188, 197, 205, 211  
*The Redeemer*, 49  
 Regine, 37–41 *passim*  
 'Reise ins Paradies', 57, 190, 212  
 Reiter, Heinrich, 15  
 Reiting, 30, 193  
 relativism, 64, 75, 181
- religion, 29, 46, 83, 187, 188, 202, 211  
 'the right way to live', *see* 'das rechte Leben'  
 Rilke, Rainer Maria, 13, 16, 121  
 Romanticism, 172, 189  
 Russell, Bertrand, 23, 154
- Sartre, Jean-Paul, 128  
 satire, 50, 210  
 scepticism, 24, 32  
 Schnitzler, Arthur, 16, 18  
 Schopenhauer, Arthur, 3, 18, 184  
*Die Schwärmer*, 9, 32, 37–41, 50, 187  
 science  
   in *The Man without Qualities*, 72, 94–5, 147, 148–9, 151, 158, 161, 201, 202–3  
   in Musil's approach to things, 9–10, 25, 121–2, 156–7, 229–30 n.6, 232 n.27, 232 n.29  
 'Seele'  
   and 'Geist', 151  
   and 'Genauigkeit', 208  
   in language games, 68–9, 82–3, 174  
   as mind in general, 82  
   as parody, 68–9, 83, 94, 172–3, 179  
   as soul, 21, 82, 83, 174, 204, 208  
 'das Seinesgleichen', 91–3, 100, 113, 139–44, 149, 174, 186, 195, 203, 208, 211  
 self, 24, 45, 71, 75, 95, 118, 138, 150, 168, 184, 188  
 Sepp, Hans, 56, 98, 109, 196  
 sexuality  
   in *The Man without Qualities*, 55, 56, 68, 93, 112, 142–4, 169–71, 183, 184, 192, 198, 204  
   in *The Perfecting of a Love*, 33–6  
   in *Young Törless*, 27–8, 31  
 'Sezession', 16  
 'Siamese Twins', 189–90, 192  
 simile, *see* images  
 socialism, 102–3  
 society  
   as mould for individuals, 44, 50, 97, 142  
   spiritual malaise in, 55, 93, 112  
 Socrates, 71  
 Soliman, 56  
 soul, *see* 'Seele'  
 Spinoza, Baruch, 22  
*Der Spion*, 49, 55  
 spirit, *see* 'Geist'  
*The Spy*, 49, 55  
 Stallburg, Graf, 145

Cambridge University Press

978-0-521-11060-0 - Robert Musil's 'The Man Without Qualities': A Critical Study

Philip Payne

Index

[More information](#)*Index*

- Stumm von Bordwehr, General  
 in arms deals with Arnheim, 104,  
 106, 109, 111  
 and Clarisse, 140  
 and Diotima, 60, 61, 108  
 and ideas, 60–1, 108  
 and Ulrich, 56, 60, 99, 106, 189, 197
- Stumpf, Carl, 23, 24, 116
- Stuttgart, 19, 22
- subjectivity  
 in Musil's *Weltanschauung*, 3, 18,  
 27–32  
 as perspective in the novel, 79, 85–9,  
 113, 114–47, 210  
 in Ulrich, 74–5, 211
- 'Superman', 14, 55
- Switzerland, 209
- Symbolists, 13, 16
- 'Systeme des Glücks', 87, 93–4, 175
- 'systems of happiness', *see* 'Systeme  
 des Glücks'
- Tagebücher*, *see* *Diaries*
- themes, 62–9, 110, 221 n.8, 229 n.4
- Thomas, 32, 37–42 *passim*
- thoughts, *see* ideas
- Three Women*, 9, 31–2, 37, 50
- Tonka*, 31–2
- tradition, 90, 108, 186, 187
- truth, 84
- 'turning-point at the end', *see*  
 'Wendung des Schlusses'
- Tuzzi, Ermelinda, 86  
*see also* Diotima
- Tuzzi, Sektionsrat, 98–9, 106, 111–12,  
 117, 163, 169, 172
- The Twin Sister*, 49
- 'Übermensch', 14, 55
- Ulrich  
 as bourgeois actor, 123, 141–4  
 as bureaucrat, 107, 110  
 as Bürger, 102, 140  
 and creative writing, 163–4, 166, 233  
 n.45  
 earlier names for, 6  
 and his father, 101, 111, 186, 204,  
 238 n.32  
 influenced by Nietzsche, 71, 161  
 love affair with Agathe, 52, 53, 55,  
 59, 81, 182–208 *passim*, 232–3  
 as man of feeling, 68–9, 165, 168,  
 189, 195, 200, 206  
 as man of inaction, 91, 98, 107,  
 155–6, 164–5, 186, 227 n.35, 231  
 n.18
- as 'man without qualities', *see under*  
 'without qualities'
- and mysticism, 32, 167–9, 187–9,  
 197–208
- as observer, 56, 59, 69–75, 90, 98–9,  
 134, 167, 211
- and 'possibility', 63–4, 97
- as scientist, 148–51, 187, 188, 187–9,  
 197–208, 211
- and subjectivity, 74–5, 211
- and 'Wirklichkeit', 98, 141–4  
*see also under* individual characters  
 from the novel
- 'Unzurechnungsfähigkeit'  
 ('non-accountability'), *see under*  
 law
- 'Urlaub vom Leben', 54, 58, 62–3, 79,  
 98, 110, 141, 154–66, 186, 195
- 'Utopia of Essayism', 157–9
- 'Utopia of Exactitude', 157–9
- 'Utopia of the Inductive Attitude', 41
- Valéry, Paul, 27
- Die Verbrecher*, 76
- Verlaine, Paul, 16
- Vienna, 6, 11, 16, 70, 170
- Vienna Circle, 23
- violence, *see* 'Gewalt'
- Die Vollendung der Liebe*, 191
- Wagner, Otto, 16–17
- Wahrheit, 84
- walls (as images), 29, 176–8
- Walter  
 and Clarisse, 175–6, 192, 193, 194  
 and Ulrich, 65–6, 164  
*see also* Donath, Gustav
- 'Wendung des Schlusses', 59, 163, 166,  
 220 n.3
- Werfel, Franz, 50  
*see also* Feuermaul
- Whitehead, Alfred North, 23
- Wiener Rundschau*, 16
- Wilde, Oscar, 16
- wilfulness  
 as energy of human being, 114–47  
*passim*, 171, 175–6, 197  
 in Nietzsche's philosophy, 14, 184  
*see also* free will
- will, *see* wilfulness
- will and testament, *see under* law
- 'Wirklichkeit'  
 abolishing of, 95–6, 116, 154–5  
 as product of imagination, 79  
 review of, 85–100  
 as theatre, 92–3, 225 n.9

Cambridge University Press

978-0-521-11060-0 - Robert Musil's 'The Man Without Qualities': A Critical Study

Philip Payne

Index

[More information](#)*Index*

- 'Wissenschaft', *see* science
- 'without qualities'
  - as contemporary condition of mankind, 64–6, 95
  - as epithet for Ulrich, 64, 148–66
- Wittgenstein, Ludwig, 23
- The Woman from Portugal*, 191
- words, *see* language
- 'World Secretariat of Precision and Soul', 104–5, 109–10, 112–13
- Wotruba, Fritz, 3
- writer, *see* Dichter
- Young Törless*, 15, 19, 27–31, 46, 50, 51, 193, 216–17 n.6
- 'Zurechnungsfähigkeit' ('accountability'), *see under* law
- Zweig, Stefan, 16
- Die Zwillingsschwester*, 49